

Le 14 avril 2022

Chères familles,

Notre plan « Stay Safe, Stay Open » a réussi et nous a permis de maintenir nos écoles ouvertes tout en continuant à figurer parmi les lieux les plus sûrs pour les jeunes pendant la pandémie du COVID-19, alors même que nous avons levé l'obligation du port du masque pour les élèves des grades K-12. Pour maintenir nos communautés scolaires sûres après les vacances de printemps, nous encourageons vivement tous les élèves à se soumettre à un test de dépistage du COVID-19 avant de retourner à l'école le 25 avril, quel que soit leur statut vaccinal. Votre enfant peut se faire tester via un test PCR, un test de laboratoire ou un test à domicile. Quatre tests de dépistage du COVID-19 à effectuer à domicile ont été remis à votre enfant, deux pour votre enfant et deux pour un membre de la famille.

Si le résultat de votre test ou de celui d'un membre de votre foyer est positif, nous sommes très heureux que des traitements sûrs et efficaces contre le COVID-19, y compris des médicaments antiviraux, soient disponibles pour certaines personnes âgées de 12 ans et plus et dont le test est positif. Vous pouvez obtenir ces médicaments par l'intermédiaire de votre médecin ou de votre prestataire de soins de santé, ou vous pouvez appeler le 212-COVID19 pour discuter des options de traitement avec un professionnel de la santé. Le traitement fonctionne mieux lorsqu'il est pris le plus tôt possible après le début des symptômes. Il peut contribuer à réduire les symptômes et à éviter une hospitalisation. Pour en savoir plus, veuillez consulter <https://www1.nyc.gov/assets/doh/downloads/pdf/covid/treatments-available.pdf> pour des informations supplémentaires (Veuillez noter que cette ressource tierce peut ne pas avoir de versions traduites). *

Quand est-ce que mon enfant doit effectuer le test à domicile ?

- Veuillez aider votre enfant à utiliser l'un des tests fournis pour le dépistage à domicile du COVID le soir du samedi 23 avril.
- Puis aidez votre enfant à utiliser le deuxième test à domicile 24 heures plus tard, le soir du dimanche 24 avril.
- Si votre enfant se sent bien et que ses deux tests sont négatifs, il ou elle doit aller à l'école le lundi 25 avril.
- Veuillez noter que si votre enfant a récupéré d'un cas confirmé de COVID-19 au cours des 90 derniers jours, il ou elle n'a pas besoin de passer un test et doit se rendre à l'école le lundi 25 avril, s'il ou si elle se sent bien.

Que dois-je faire si l'un des tests de mon enfant est positif ?

- Élèves du Kindergarten et élèves plus âgés : veuillez informer votre école et isoler votre enfant à la maison pendant cinq jours. Votre enfant peut retourner à l'école le sixième jour s'il ou si elle ne présente aucun symptôme ou si ses symptômes s'améliorent (notamment s'il ou si elle n'a pas eu de fièvre pendant 24 heures sans l'aide de médicaments). Votre enfant doit porter un masque bien ajusté durant sa présence à l'école jusqu'au dixième jour après son test positif.



- Enfants du Pré-K et enfants plus jeunes : veuillez informer votre école/votre programme et isoler votre enfant à la maison pendant dix jours. Votre enfant peut retourner à son école/programme après le dixième jour.
- Pour tous les âges :
 - N'oubliez pas que si le test de votre enfant est positif, l'enfant a droit à l'apprentissage asynchrone à distance et peut bénéficier des heures de permanence pendant toute la durée de sa période d'isolement.
 - Veuillez consulter nos graphiques sur le COVID-19 disponibles sur schools.nyc.gov/2022Health pour connaître les mesures supplémentaires à prendre si le test de votre enfant est positif.

Où puis-je trouver les instructions sur le kit de tests ?

- Les kits de tests sont accompagnés d'instructions imprimées. Veuillez suivre ces instructions lors de l'administration du test. Vous pouvez aussi regarder des vidéos disponibles en plusieurs langues pour savoir comment utiliser votre kit : schools.nyc.gov/HomeRapidTestKits.

Merci d'apporter votre contribution pour garder le COVID-19 hors de nos écoles ! Lorsque votre enfant retourne à l'école après les vacances, veuillez à ce qu'il ou elle remplisse chaque jour le questionnaire de santé quotidien, disponible sur healthscreening.schools.nyc.

Pour rappel, la vaccination est le meilleur outil dont nous disposons pour lutter contre le COVID-19 et assurer la sécurité de nos écoles pour tous nos élèves. Les enfants âgés de 5 ans et plus peuvent se faire vacciner contre le COVID-19. Si votre enfant peut recevoir le vaccin mais n'a pas encore fait l'objet d'une vaccination contre le COVID-19, profitez des vacances de printemps pour prendre rendez-vous pour une vaccination sur vaccinefinder.nyc.gov ou composez le 311 pour trouver un site de vaccination près de chez vous. Le vaccin est gratuit pour tous les New-Yorkais, peu importe le statut d'immigration ou d'assurance.

Les rappels de vaccins sont désormais également disponibles pour toutes les personnes entièrement vaccinées âgées de 12 ans et plus qui ont reçu la deuxième dose d'un vaccin à deux doses il y a au moins cinq mois. Pour en savoir plus sur les rappels de vaccins, allez sur www1.nyc.gov/site/doh/covid/covid-19vaccines.page#boost

Je vous souhaite, à vous comme à votre enfant, de passer des vacances saines et reposantes.

Dr Cristina Meléndez
Directrice générale
Participation des familles et des communautés